برنامج الأغذية العالمي
Programme Alimentaire Mondial
World Food Programme
Programa Mundial de Alimentos

المجلس التنفيذي
الدورة العادية الثالثة

روما، ٢٢ - ٢٠٠١/١٠/٢٦

المشروعات المقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها

البند ٩ من جدول الأعمال

عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش - زامبيا ١٠٠٧١

المساعدة الغذائية للاجئين من أنغولا وجمهورية الكونغو الديمقراطية

عدد المستفيدين:	١١٧ ٠٠٠ مستفيد
ذكور:	٥٩ ٤٢٣
إناث:	٥٧ ٥٧٧
مدة المشروع:	سنتان
	(٢٠٠٢/١/١ - ٢٠٠٣/١٢/٣١)

التكاليف (بدولار الولايات المتحدة الأمريكية)

مجموع التكاليف التي يتحملها **البرنامج**:	٢٤ ٩٩٦ ٨٣١ دولاراً
مجموع تكاليف الأغذية:	١٢ ٥٦٩ ١٥٩ دولاراً

مقدمة للمجلس ليجيزها

A

Distribution: GENERAL
WFP/EB.3/2001/9-B/2
13 September 2001
ORIGINAL: ENGLISH

طبعت هذه الوثيقة في عدد محدود من النسخ. يمكن الإطلاع على وثائق المجلس التنفيذي في صفحة برنامج الأغذية العالمي في شبكة انترنت على العنوان التالي: (http://www.wfp.org/eb)

مذكرة للمجلس التنفيذي

الوثيقة المرفقة مقدمة للمجلس التنفيذي ليجيزها

تدعو **الأمانة** أعضاء **المجلس** الذين يرغبون في إبداء بعض الملاحظات أو لديهم استفسارات تتعلق بمحتوى هذه الوثيقة الاتصال بموظفي برنامج الأغذية العالمي المذكورة أسماؤهم أدناه، ونرجو أن يتم الاتصال قبل ابتداء اجتماعات المجلس التنفيذي بفترة كافية.

مدير إقليم جنوب وشرق أفريقيا (ODK): Ms J. Lewis

كبير موظفي الاتصال (ODK): Ms E. Larsen رقم الهاتف: 066513-2103

الرجاء الاتصال بمشرف وحدة التوزيع وخدمات الاجتماعات إن كانت لديكم استفسارات تتعلق بإرسال الوثائق المتعلقة بأعمال المجلس التنفيذي أو استلامها وذلك على الهاتف رقم: (066513-2328).

ملخص

تصنف زامبيا ضمن أقل البلدان نمواً. وتعتبر بناتجها المحلي الإجمالي الذي لا يتجاوز ٣٠٠ دولار للفرد الواحد إحدى أفقر بلدان العالم. وينتشر الفقر وانعدام الأمن الغذائي انتشاراً واسعاً في المناطق الريفية إلا أن السنوات الأخيرة شهدت تفاقمهما في المناطق الحضرية أيضاً. والبلد عرضة أيضاً للكوارث الطبيعية المتكررة كالفيضانات والجفاف وجائحات الأمراض التي تصيب الحيوانات. وفضلاً عن هذا فإن وجود أعداد كبيرة من اللاجئين (تقدر بنحو ٢٦٠ ٠٠٠ في الوقت الراهن) يستنفذ موارد البلاد الطبيعية والاجتماعية والاقتصادية القليلة.

وقد اعتمدت حكومة جمهورية زامبيا سياسة الباب المفتوح وثابرت على منح اللجوء لملتمسيه رغم الآثار الاقتصادية والأمنية التي تترتب على ذلك. وقد قامت منذ السبعينات بتخصيص مساحات شاسعة من الأراضي الزراعية الخصبة للاجئين في مستوطنتي ميهبا ومايوكوايوكوا.

ستوفر عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش هذه مساعدات الإغاثة والإنعاش لـ١١٧ ٠٠٠ لاجئ معظمهم من أنغولا وجمهورية الكونغو الديمقراطية يقيمون في ست مستوطنات/مخيمات للاجئين في المناطق الشمالية والغربية من البلاد. ويستفيدون من برامج المساعدة للطوارئ والإنعاش لبرنامج الأغذية العالمي ولمفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين. والأرجح في ضوء الوضع المتفجر وغير الآمن السائد في أنغولا وجمهورية الكونغو الديمقراطية، أن يبقى هؤلاء اللاجئين في زامبيا لبعض الوقت. وسيوجه قرابة ٧٤ في المائة من الموارد في عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش هذه إلى النساء والأطفال. وقد حرص **البرنامج** على مشاركة اللاجئات مشاركة نشطة في إدارة الأغذية وتوزيعها وعلى ضمان انتفاعهن من الأنشطة المدرة للدخل والدورات التدريبية لبناء القدرات التي تعقد في المستوطنات والمخيمات.

وتكمل عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش هذه برامج المفوضية وإطار الأمم المتحدة للمساعدات الإنمائية والبرنامج القطري **للبرنامج** وتنسق معها.

مشروع القرار

يجيز المجلس مشروع الإغاثة الممتدة والإنعاش زامبيا 10071.0 – تقديم المساعدة الغذائية للاجئين من أنغولا وجمهورية الكونغو الديمقراطية (WFP/EB.3/2001/9-B/2).

السياق والأساس المنطقي

إطار الأزمة

١- لزامبيا حدود مشتركة مع ثمانية بلدان هي: أنغولا وبتسوانا وجمهورية الكونغو الديمقراطية وملاوي وموزامبيق وناميبيا وتنزانيا وزيمبابوي. وقد اضطر هذا البلد؛ بسبب موقعه الجغرافي هذا، إلى توفير اللجوء لعدد كبير من اللاجئين. وقد تم تقديم القسط الأوفر من مساعدات **البرنامج** الغذائية من خلال مزيج من أنشطة الإغاثة والأنشطة الإنمائية.

٢- ومن الجدير ذكره أن زامبيا كانت في آن واحد بلداً للجوء وبلداً لإطلاق المبادرات السلمية الإقليمية التي كان من أبرزها الاتفاق التاريخي بين حكومة أنغولا والاتحاد من أجل الاستقلال الكامل لأنغولا (يونيتا) الذي وقع في لوساكا في نوفمبر/تشرين الثاني ١٩٩٤ لتمهيد الطريق لإنشاء حكومة الوحدة والوفاق الوطني. ومؤخراً (سبتمبر/أيلول ١٩٩٩)، تم، في لوساكا أيضاً، التوقيع على اتفاق هام بين حكومة جمهورية الكونغو الديمقراطية والمتمردين. إلا أنه على الرغم من هاتين المبادرتين الدبلوماسيتين الهامتين فإن النزاع ما زال مستمراً في كل من أنغولا وجمهورية الكونغو الديمقراطية وما زال اللاجئون يتدفقون إلى زامبيا نتيجة لذلك.

٣- وتوفر زامبيا اللجوء حالياً لنحو ٠٠٠ ٢٦٠ لاجئ معظمهم من أنغولا وبوروندي وجمهورية الكونغو الديمقراطية ورواندا. ويعيش اللاجئون من أنغولا في مستوطنتين هما مهيبا في المقاطعة الشمالية الغربية ومايوكوايوكوا في المقاطعة الغربية وفي مخيمين جديدين للاجئين في نانغويشي (المقاطعة الغربية) وأوكويمي في المقاطعة الشرقية. ويقطن اللاجئون من جمهورية الكونغو الديمقراطية في مخيم موانغي في المقاطعة الشمالية ومخيم كالا للاجئين في مقاطعة لوابولا. أما اللاجئون الجدد فيجري إسكانهم مؤقتاً في مراكز عبور واستقبال عند نقاط الدخول الرئيسية. وفي مراكز العبور هذه يتم فرز اللاجئين وتسجيلهم قبل نقلهم إلى مخيمات/مستوطنات دائمة. ويوجد حالياً ثمانية مراكز عبور في المقاطعات الأربع المجاورة لأنغولا ولجمهورية الكونغو الديمقراطية (انظر الخارطة في الملحق الرابع).

٤- وعملية الإغاثة الممتدة والإنعاش هذه هي استمرار للمساعدات التي يقدمها **البرنامج** حالياً للاجئين في زامبيا بموجب عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش ١٠٠٥ وعملية الطوارئ ١٠٠٤٧. وكانت بعثة لتقدير الأغذية مشتركة بين المفوضية **والبرنامج** زارت زامبيا في ديسمبر/كانون الأول ٢٠٠٠ وقدرت أن عدد اللاجئين الذين تستضيفهم زامبيا بنحو ٠٠٠ ٢٦٠ لاجئ منهم ٠٠٠ ١١٦ يعيشون في مواقع مخصصة للاجئين. وكان **البرنامج**، عند زيارة البعثة المشتركة، يقدم المعونة لـ٠٠٠ ٨٤ من هؤلاء اللاجئين بينما كان الباقون وعددهم ٠٠٠ ٣٢ قد حققوا الاكتفاء الذاتي ولم يعودوا بحاجة إلى مساعدة. إلا أن التدفقات من أنغولا وجمهورية الكونغو الديمقراطية تزايدت منذ ذلك الحين وأصبح مجموع اللاجئين الذين يتلقون مساعدات غذائية من **البرنامج** اليوم نحو ٥٠٠ ٩١. أما اللاجئون الذين لم يتم إسكانهم في مواقع محددة للاجئين وعددهم ٠٠٠ ١٤٤ لاجئ فقد تفرقوا عشوائياً ولا يحتاجون إلى مساعدة غذائية. ومن المقرر أن تنتهي عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش ١٠٠٥١ وعملية الطوارئ ١٠٠٤٧ بنهاية ديسمبر/كانون الأول ٢٠٠١. ومن المتوقع أن يصل عدد اللاجئين المحتاجين لمساعدات غذائية إلى ٠٠٠ ١١٧ شخص بنهاية العام استناداً إلى تقديرات المفوضية والحكومة.

الجدول ١: أعداد اللاجئين الحالية في المواقع المخصصة للاجئين

المستوطنة/المخيم	العدد الحالي للاجئين	عدد من حقق الاكتفاء الذاتي منهم	عدد من يحتاج إلى المساعدة الغذائية
مهيبا	٥٣ ٢٠٠	٢٨ ٦٠٠	٢٤ ٦٠٠
مايوكوايوكوا	١٨ ٨٠٠	٣ ٤٠٠	١٥ ٤٠٠
أنانغويشي	١٢ ٨٠٠	صفر	١٢ ٨٠٠
موانغي	٢٢ ٢٠٠	صفر	٢٢ ٢٠٠
كالا	١٥ ٥٠٠	صفر	١٥ ٥٠٠
أوكويمي	١ ٠٠٠	صفر	١ ٠٠٠
المجموع	**١٢٣ ٥٠٠**	**٣٢ ٠٠٠**	**٩١ ٥٠٠**

الجدول ٢: المساعدات المتوقعة لعام ٢٠٠٢

المستوطنة/ المخيم	مساعدات مقدمة في إطار عملية الطوارئ ١٠٠٤٧	مساعدة مقدمة في إطار عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش ١٠٠٥١	عدد المتوقع وصولهم (يونيو/حزيران-ديسمبر/ كانون الأول ٢٠٠١)	مجموع عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش ١٠٠٧١
مهيبا	١٦ ٠٠٠	٨ ٦٠٠	٦ ٩٠٠	٣١ ٥٠٠
مايوكوايوكوا	١٣ ٠٠٠	٢ ٤٠٠	٤ ٦٠٠	٢٠ ٠٠٠
نانغويشي	صفر	١٢ ٨٠٠	٣ ٥٠٠	١٦ ٣٠٠
موانغي	صفر	٢٢ ٢٠٠	٢ ٨٠٠	٢٥ ٠٠٠
كالا	١٥ ٥٠٠	صفر	٧ ٥٠٠	٢٣ ٠٠٠
أوكويمي	١ ٠٠٠	صفر	٢٠٠	١ ٢٠٠
المجموع	**٤٥ ٥٠٠**	**٤٦ ٠٠٠**	**٢٥ ٥٠٠**	**١١٧ ٠٠٠**

٥- وتم تقدير عدد من سيحتاجون المساعدة الغذائية بموجب عمليتي الإغاثة الممتدة والإنعاش هذه بـ ١١٧ ٠٠٠ استناداً إلى عدد اللاجئين الحالي المستفيدين من عملية الطوارئ ١٠٠٤٧ وعملية الإغاثة الممتدة والإنعاش ١٠٠٥١ (٩١ ٥٠٠) وتوقعات مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين بأن عدد اللاجئين في المواقع المخصصة للجوء سيبلغ ١٥ ٠٠٠ لاجئ بنهاية عام ٢٠٠١. وقد استند في هذا التقدير إلى التدفق اليومي الحالي للاجئين وإلى ٩ ٠٠٠ كونغولي حلوا عشوائياً في القرى الحدودية ويتوقع أن ينتقلوا إلى مخيمات اللاجئين بحثاً عن المساعدة لا سيما المعونة الغذائية.

تحليل الأوضاع

٦- وقد تجددت المعارك في كل من أنغولا وجمهورية الكونغو الديمقراطية رغم مبادرات السلام المختلفة. لهذا فإن الوضع يبدو مزعزعاً جداً من الناحيتين السياسية والعسكرية. ومن غير المحتمل إطلاقاً في الظروف الحالية أن يختار اللاجئون في زامبيا العودة إلى وطنهم في أنغولا أو جمهورية الكونغو الديمقراطية بل الأرجح أن يبقوا في زامبيا إلى أن يلمسوا إشارات واضحة إلى احتمال نجاح بعض المبادرات من أجل السلام. ولا بد **للبرنامج** من الاستمرار في توفير المساعدات الغذائية مع فترة انتقالية تبين أنشطة الإغاثة وأنشطة الإنعاش ما دام اللاجئون في حالة انتظار وإلى أن تتوفر الأراضي وتخصص لهم.

٧- وقد نجحت جزئياً حتى الآن جهود المفوضية (المدعومة من **البرنامج**) من أجل الحصول على أراض كافية للاجئين. وقد تم حتى اليوم تخصيص أراض للاجئين في مستوطنات مهيبا ومايوكوايوكوا وسوانغي وأوكوومي. ومع موسم الزرع القادم (نوفمبر/تشرين الثاني ٢٠٠١) سيبلغ عدد اللاجئين الذين يأكلون مما يزرعون ٠٠٠ ٦٣. أما في مخيمي نانغويشي وكالا فمسألة تخصيص أراض للاجئين غير محسومة. فمخيم نانغويشي، وهو مخيم مؤقت، يقع في منطقة لا تصلح أراضيها للزراعة. وتحتاج السلطات المحلية في مخيم كالا، وهو مخيم جديد، إلى بعض الوقت للاقتناع بالتخلي عن بعض الأراضي للاجئين. **والبرنامج** مصمم، بالتنسيق مع المفوضية، على العمل مع حكومة جمهورية زامبيا من أجل التوصل إلى حل لهذه المشكلة والمحادثات جارية مع الحكومة من أجل تخصيص موقع جديد مناسب يوفر للاجئين أراض للزراعة. والهدف من هذه المحادثات هو إقناع الزعماء المحليين في كالا بأن منح اللاجئين فرصة للاندماج كلياً في الحياة الاقتصادية المحلية سيعود بالنفع على المجتمع المحلي. وليس من المغالاة، في ضوء التزام الحكومة الثابت والمعروف بتوفير الأراضي لمساعدة اللاجئين على تحقيق الاعتماد على الذات، أن يفترض بأن الأراضي ستوفر في نهاية المطاف وأن كل اللاجئين سيحصلون عليها.

٨- ولم يؤثر تدفق اللاجئين على زامبيا سلباً على الأمن الغذائي للمجتمع المضيف نظراً للسرعة التي يتم بها نقل اللاجئين إلى المخيمات المخصصة لهم ويجري فيها تزويدهم بالمساعدات الغذائية من **البرنامج**. ومع ذلك فإن المخيمات ذاتها تؤثر سلباً على البيئة بسبب قطع الأشجار وتنظيف الأراضي لأغراض الزراعة. وتضطلع المفوضية، بالمشاركة مع منظمات غير حكومية منفذة، بمشروعات ترمي إلى معالجة الشواغل البيئية كما ترمي إلى دعم إعادة تأهيل البنى الأساسية للمجتمعات التي تتعرض لضغوط بسبب تزايد السكان.

٩- ومع ذلك فإن استمرار المعارك قرب الحدود قد خلق مناخاً عاماً من انعدام الأمن للسكان المحليين ودفع بالزامبيين إلى المناطق الداخلية من زامبيا. وتتولى وزارة الداخلية ومكتب نائب رئيس الجمهورية رعاية هؤلاء النازحين من خلال وحدة إدارة الكوارث وتخفيف وطأتها. ويدعم **البرنامج** هذه الوحدة من خلال البرنامج القطري.

١٠- وستغطي عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش هذه فترة ٢٤ شهراً من ٢٠٠٢/١/١ حتى ٢٠٠٣/١٢/٣١ قد يستقر الوضع في أنغولا وجمهورية الكونغو الديمقراطية خلالها إلى درجة تسمح بالعودة الطوعية إلى الوطن. وفي إطار تصور لا تسمح فيه الظروف في أنغولا و/أو جمهورية الكونغو الديمقراطية بأي عودة طوعية إلى الوطن فإنه يؤمل أن تقوم حكومة جمهورية زامبيا بتخصيص أراض لكل اللاجئين. وفي هذه الحالة سيتمكن اللاجئون من إنتاج أغذيتهم و**البرنامج** من وقف مساعداته الغذائية تدريجياً.

برامج الحكومة للإنعاش وسياساتها

١١- ما زالت الحكومة تتمسك بسياسة الباب المفتوح على الرغم من الشواغل الاقتصادية والأمنية وما زالت، انسجاما مع هذه السياسة، تمنح اللجوء لمن يطلبه. وما زال التزامها السابق بتخصيص أراض للاجئين جديراً بالثناء الوفير. ويتولى مكتب مفوض شؤون اللاجئين التابع لوزارة الداخلية تنسيق برامج المساعدات للاجئين في البلاد. ويضطلع مفوض شؤون اللاجئين بمسؤولية تنفيذ سياسة الحكومة بشأن اللاجئين على الصعيد القطري. أما على صعيد العمليات فهناك موظفون لشؤون اللاجئين في كل مستوطنة ومخيم وهم مسؤولون عن شؤون الأمن وحركة اللاجئين وتنسيق عمل المفوضية والمنظمات غير الحكومية المنفذة. ويتم التنسيق بين **البرنامج** والمفوضية والنظراء الحكوميين والمنظمات غير الحكومية على الصعيد المركزي من خلال اجتماعات تنسيق مشتركة بين الوكالات تعقد مرتين كل

شهر وتناقش فيها كل القضايا التشغيلية وقضايا السياسات وتتخذ القرارات بشأنها. ويعمل بهذه الآلية التنسيقية على الصعيد الميداني أيضا بمشاركة كل الأطراف المعنية بما في ذلك ممثلو لجان اللاجئين المعنية بالأغذية.

١٢- وكانت حكومة جمهورية زامبيا قد خصصت في عقد السبعينات مساحات شاسعة من الأراضي الخصبة للاجئين في مستوطنتي مهيبا ومايوكوايوكوا. وكانت الأراضي تخصص في إطار تلك الخطة إلى رب الأسرة مع إعطاء أولوية خاصة للأسر التي ترعاها نساء. وبلغ مجموع مساحة الأراضي التي تم توزيعها ٥٠٠ ١٥ هكتار (٨٠٠ ١٣ منها في مهيبا و٧٠٠ ١ في مايوكوايوكوا) مما سمح بإخراج ٠٠٠ ٣٢ لاجئ تدريجيا من نطاق المعونة الغذائية التي يقدمها **البرنامج**. وفي مارس/ آذار ٢٠٠٠ أتيحت مساحة إضافية قدرها ٣٠٠ ١٤ هكتارا في مخيم مهيبا و٠٠٠ ١٠ هكتار في مايوكوايوكوا. وقد توجت بالنجاح الجهود التي بذلتها المفوضية مؤخرا من أجل الحصول على أراض كافية للاجئين في مخيم موانغي (٨٠٠ ١١ هكتار) وفي مخيم أوكيويمي (٠٠٠ ١ هكتار). ونتيجة لكل هذا أصبح بوسع ٢٠٠ ٦٣ لاجئ يقيمون في هذه المستوطنات/المخيمات أن يزرعوا أراضيهم خلال الموسم القادم وأن يحصدوا أول محاصيلهم بحلول شهر أبريل/نيسان ٢٠٠٢. إلا أن اللاجئين المقيمين في مخيمي كالا ونانغويشي (ومجموعهم ٣٠٠ ٢٨ لاجئ وكذلك اللاجئون المتوقع وصولهم في الفترة الواقعة بين يونيو/حزيران وديسمبر/كانون الأول ٢٠٠١ (ومجموعهم ٥٠٠ ٢٥ لاجئ) لن يكون بمقدورهم على الأرجح أن يحصلوا على أراض قبل استكمال المفاوضات مع الحكومة والسلطات المحلية ونجاحها.

١٣- وقد أقامت الحكومة شراكات مع المفوضية ومنظمات غير حكومية من أجل تزويد اللاجئين بالخدمات الأساسية لا سيما في قطاعي الصحة والتعليم. وقد ندبت الحكومة موظفين محليين من الوزارات المعنية للعمل ميدانياً في بعض المخيمات/المستوطنات. ومن المعروف أن زامبيا مصنفة ضمن البلدان الأقل نمواً والبلدان الفقيرة المثقلة بالديون. وعلى الرغم من استعداد الحكومة للبذل فإن التراجع الاقتصادي الذي شهدته البلاد خلال السنوات الأخيرة يجعل من المتعذر عليها أن تتحمل التكاليف الهائلة التي يتطلبها توفير المساعدة للاجئين. لهذا فقد ناشدت الحكومة **البرنامج** مرة أخرى أن يواصل تقديم المساعدات الغذائية للاغاثة والانعاش للأعداد المتزايدة من اللاجئين. واستجابة لهذا النداء سيقوم **البرنامج** بتوفير الدعم ل ٠٠٠ ١١٧ لاجئ انغولي وكونغولي (٠٠٠ ٥٩ ذكر و٠٠٠ ٥٨ أنثى).

المبررات

١٤- إن عجز زامبيا عن تلبية الاحتياجات الغذائية للأعداد المتزايدة من اللاجئين جعلها تتوجه بنداء للمساعدة إلى المجتمع الدولي. وستوفر عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش هذه المساعدة ل ٠٠٠ ١١٧ لاجئ ممن يعتبرون الأشد ضعفاً وبالتالي ممن يعتمدون على المعونة الغذائية. ويعود ارتفاع النسبة المئوية للاجئين الذكور إلى ازدياد عدد الرجال الذين يفرون من الخدمة الإجبارية في انغولا. ومن المتوقع أن تخصص أراض صالحة للزراعة ل ٢٠٠ ٦٣ لاجئ من مجموع اللاجئين الذي سيتلقون المساعدة وأن يحقق هؤلاء مستوى متواضعاً من الاكتفاء الذاتي بعد موسمي حصاد. أما الباقون (٨٠٠ ٥٣ لاجئ) فستتم مساعدتهم من خلال "مرحلة الإغاثة" إلى أن توفر لهم الأراضي أو يتم التوصل إلى حل دائم لهم. وستقدم المساعدة لأشد المجموعات ضعفاً إلى أن يبلغوا مستوى من الاكتفاء الذاتي يسمح لهم بتحمل مسؤولية تلبية احتياجاتهم. وستوفر التغذية التكميلية (مكملات بروتينية عالية الطاقة وزيوت نباتية) عند الطلب واستناداً إلى مسوحات تغذوية دورية لصالح هذه المجموعات التي يتولى رعايتها قطاع الصحة في المستوطنات/المخيمات.

استراتيجية الإنعاش

دور المعونة الغذائية

١٥- تؤدي المعونة الغذائية، بتلبيتها الاحتياجات الغذائية الأساسية للاجئين، دوراً حاسماً في التصدي لمشكلتي انعدام الأمن الغذائي وسوء التغذية المنتشرتين بين اللاجئين. وهي تقوم أيضاً، في هذه الحالة، بدور مهم في مساعدة اللاجئين على الاستقرار والخروج من حالة الطوارئ.

١٦- وستمكن المعونة الغذائية اللاجئين عندما توفر الأراضي لهم من عبور فترة الحصادين اللازمة لتخزين مخزونات غذائية كافية. أما في حالة اللاجئين ممن لم يخصوا بأية أراضٍ فإن المعونة الغذائية ستلبي على الأقل الحد الأدنى من احتياجاتهم الغذائية.

النهج البرنامجية

١٧- تغطي عملية الإغاثة الممتدة والانعاش هذه فترة سنتين (من ٢٠٠٢/١/١ إلى ٢٠٠٣/١٢/٣١) وتقدم مساعدات غذائية تجمع بين طوري الإغاثة والإنعاش (٤٦ في المائة و ٥٤ في المائة من المستفيدين من المعونة الغذائية على التوالي). وسيسهم **البرنامج**، من خلال عمليات توزيع الأغذية مجاناً، في تلبية احتياجات الطوارئ، وتزويد اللاجئين الذين منحوا أراض بكميات كافية من الأغذية إلى أن يحققوا الاكتفاء الذاتي، وبإقامة شبكة سلامة لصالح المجموعات الضعيفة التي تحتاج إلى دعم إلى أن تبدأ لجان اللاجئين بتولي مسؤولياتها. وسيعمل المكتب القطري باستمرار على رصد الوضع الداخلي للاجئين وسيضطلع ببعثات تقدير للاحتياجات الغذائية بالاشتراك مع المفوضية في فترات أساسية لا سيما بعد فصل الحصاد.

١٨- ومن العوامل الرئيسية التي قد تؤثر على نجاح عملية الإغاثة الممتدة والانعاش هذه وعلى توجهها احتمال تدفق أعداد كبيرة من اللاجئين الجدد ووقوع مشكلات أمنية بسبب تزايد عدد المقاتلين السابقين. لهذا تعكف المفوضية **والبرنامج** ومنظمة اليونيسيف والمنظمات غير الحكومية باستمرار على تحديث خطة للطوارئ تأخذ في الاعتبار احتمال حدوث تدفق جماعي كبير من اللاجئين من كل من أنغولا وجمهورية الكونغو الديمقراطية. وإذا ما حدث ذلك فإن **البرنامج** سيعيد النظر في خطة عملياته لاستيعاب الوافدين الجدد.

الأهداف والمرامي

١٩- إن الهدف العام لعملية الإغاثة الممتدة والانعاش هذه هو حماية حياة اللاجئين وصحتهم من خلال توفير الأغذية الأساسية التي تلبي احتياجاتهم التغذوية اليومية إلى أن يحققوا الاكتفاء الذاتي أو يعودوا إلى أوطانهم ويستقروا في بلادهم الأصلية.

٢٠- وأهداف المشروع هي التالية:

- توفير المعونة الغذائية ل ٠٠٠ ١١٤ لاجئ (رجالاً ونساءً وأطفالاً) في ست مستوطنات ومخيمات ممن يتلقون حالياً مساعدات بموجب عملية الطوارئ ١٠٠٤٧ وعملية الإغاثة الممتدة والإنعاش ١٠٠٥١ ولمن يتوقع وصولهم من لاجئين جدد وذلك لمدة ٢٤ شهراً تلبية لاحتياجاتهم الغذائية الأساسية إلى أن يحققوا الاكتفاء الذاتي؛

- توفير المساعدات الغذائية ل ٣ ٠٠٠ شخص من الضعفاء في المخيمات لا سيما من الأرامل واليتامى والمعوقين والمسنين والمصابين بأمراض مزمنة لمدة ٢٤ شهراً بهدف تعزيز إمكانات حصولهم على الأغذية الأساسية سداً لاحتياجاتهم التغذوية اليومية.
- تحسين الوضع التغذوي للأطفال دون الخامسة من العمر الذين يعانون من سوء التغذية والذين تحددهم المراكز الصحية، من خلال برنامج التغذية التكميلية.

٢١- وستعمل عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش أيضاً على تعزيز مشاركة النساء في إدارة وتوزيع المعونات الغذائية فضلاً عن توفير أنشطة تدريبية شتى تهدف إلى تعزيز رفاههن عموماً. وتبلغ نسبة النساء المشاركات في لجان التنمية للقياديين في المستوطنات والمخيمات اليوم ٥٠ في المائة. وأكثر من ٦٠ في المائة من الأشخاص الذين يشاركون في عمليات إدارة الأغذية وتوزيعها هم من النساء. وفضلاً عن هذا فإن عدد حاملات بطاقات الأغذية يخضع لمراقبة مستمرة لضمان إسناد مزيد من المسؤولية للنساء في مجال استلام المخصصات الغذائية للأسرة والتصرف فيها.

التنفيذ حسب العناصر

المستفيدون

٢٢- أغلبية اللاجئين الساحقة في المستوطنات والمخيمات الأربعة يتحدرون من مناطق ريفية كانت الزراعة فيها نشاطهم الاقتصادي الرئيسي. ولما كان هؤلاء قد تركوا أوطانهم دون أي من ممتلكاتهم أو مع نذر قليل منها فهم يعتمدون اعتماداً كلياً على البلد المضيف والمجتمع الدولي للحصول على ما يحتاجونه من أغذية أساسية.

٢٣- وستسعى عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش هذه إلى تلبية الاحتياجات الغذائية للاجئين الذين دخلوا البلاد منذ عام ١٩٩٩ (اللاجئون الجدد) إضافة إلى احتياجات أشد المجموعات ضعفاً (الأرامل والمسنون والمعوقون والمصابون بأمراض مزمنة) بين اللاجئين "القدامى" (الذين وصلوا البلاد قبل عام ١٩٩٩). وفضلاً عن هذا، فإن الأطفال الذين يعانون من سوء التغذية والذين تحددهم المراكز الصحية سيتلقون أغذية مخلوطة وزيوتاً نباتية كجزء من برنامج التغذية التكميلية الذي يرمي إلى تحسين وضعهم التغذوي. وسيواصل **البرنامج** دعم الأنشطة المدرة للدخل من خلال جمعيات اللاجئات ولجان الأغذية وإشراك النساء في إدارة المطاحن المطرقية لطحن الذرة والتصرف بعبوات الأغذية الفارغة. وسيشارك **البرنامج** في البرنامج التدريبي الخاص بالقياديات الذي تقوم بتنفيذه المفوضية ومنظمات غير حكومية.

٢٤- سيتم خلال فترة ٢٠٠١ – ٢٠٠٢، عملاً بتوصية البعثة المشتركة لتقدير الأغذية، تسجيل وتجديد تسجيل مجموع اللاجئين في مستوطنتي مهيبا ومايوكوايوكوا أو مخيم موانغي (بما في ذلك إحصاء الولادات والوفيات). وتعكف المفوضية حالياً على إصدار بطاقات هوية جديدة لرؤساء الأسر من اللاجئين (ذكوراً وإناثاً). وسيطبق مبدأ تحديد المستفيدين الذي سبقت الإشارة إليه في الفقرة ٢٣ تطبيقاً صارماً وبناء على ذلك ستدخل تعديلات على المساعدات ضمن الإطار الزمني لعملية الإغاثة الممتدة والإنعاش.

السلة الغذائية

٢٥- ستتألف السلة الغذائية التي سيقدمها **البرنامج** من الذرة وزيت الطعام والفول والملح المؤيدن لصالح ١١٧ ٠٠٠ لاجئ كتوزيع عام ومن أغذية مخلوطة وزيت الطعام للأطفال دون الخامسة ممن يعانون من سوء التغذية والذين تحددهم المراكز الصحية.

٢٦- وستوزع الأغذية وفق الحصص التالية:

التوزيع العام للذرة (غرام/للشخص الواحد/في اليوم الواحد)	
ذرة	٤٥٠
زيت نباتي	٢٠
فول	١٢٠
ملح	١٠

التغذية التكميلية (للأطفال دون الخامسة ممن يعانون من سوء التغذية) (غرام/للشخص الواحد/في اليوم الواحد)	
مكملات بروتينية عالية الطاقة	١٨٠
زيت نباتي	٢٠

٢٧- وستوفر السلة الغذائية بحصتها اليومية للفرد الواحد طاقة بقيمة نحو ١٣١ ٢ كيلو سعري للشخص الواحد في اليوم الواحد. وتشبه هذه الحصة تلك التي توزع على اللاجئين الكونغوليين والأنغوليين في البلدان الأخرى وتراعي الذائقة الغذائية والثقافية المحلية. ومع ذلك فإن هذه السلة لا تحتوي مغذيات دقيقة كافية. لذلك فإن **البرنامج** سيواصل المباحثات التي بدئت مع منظمة كير الدولية بشأن مسألة تقوية الذرة أثناء طحنها إلى دقيق. وهناك برنامج رائد يشمل هذه التقوية ينتظر أن يبدأ عام ٢٠٠٢ في مخيم نانغوشي قبل أن تنشأ برامج مثيلة له في المخيمات الأخرى.

٢٨- ويبلغ مجموع الاحتياجات من الأغذية لمدة ٢٤ شهراً (٧٣٠ يوماً) تبدأ في يناير/كانون الثاني ٢٠٠٢ استناداً إلى حجم الحصص المشار إليها أعلاه كما يلي:

مجموع الاحتياجات الغذائية	بالأطنان
حبوب الذرة	٣٨ ٤٣٥
زيت نباتي	١ ٧٩٦
فول	١٠ ٢٤٩
ملح مؤيدن	٨٥٤
أغذية مخلوطة (مكملات بروتينية عالية الطاقة)	٧٨٨
المجموع	**٥٢ ١٢٢**

عناصر البرنامج الرئيسية

٢٩- سيقوم **البرنامج** بتقديم المساعدة الغذائية للمجموعات المستفيدة التالية في إطار عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش هذه:

- **٦٣ ٢٠٠ لاجئ ممن وصلوا في ١٩٩٩ – ٢٠٠٠**. وسيحصل هؤلاء اللاجئين على المساعدة الغذائية من خلال التغذية العامة وسيتمكنون من زراعة الأراضي المخصصة لهم (في مستوطنتي مهيباً ومايوكوايوكوا ومخيمي موانغي وادكويمي). وسيتم تقييم هذا النشاط وغلة المواسم من خلال بعثات مشتركة بين المفوضية **والبرنامج** لتقدير الأغذية.

- **٥٠ ٨٠٠ لاجئ ممن وصلوا في ٢٠٠٠ – ٢٠٠١**. والذين لم تخصص لهم أية أراض حتى الآن. وستوفر المساعدات لهؤلاء اللاجئين في مخيمي **نانغونشي** وكالا من خلال التغذية العامة إلى أن يتم التوصل إلى حل لهم.

- **٣ ٠٠٠ من أشد اللاجئين ضعفا**. وسيتلقى هؤلاء اللاجئين المساعدات الغذائية من خلال التغذية العامة أيا كان تاريخ وصولهم

- **الأطفال الذين يعانون من سوء التغذية والذين تحددهم المراكز الصحية**. وسيتلقى هؤلاء مساعدات غذائية تكميلية.

- **الرابطات النسائية**. سيوفر الدعم للأنشطة المدرة للدخل التي تنظمها هذه المجموعات من خلال تقديم مطاحن مطرقية وعبوات أغذية فارغة.

٣٠- ستأخذ استراتيجية إنهاء المساعدات (الفقرات ٥١ – ٥٤) في حسبانها مدى التقدم المحرز نحو تحقيق الاكتفاء الذاتي من خلال تخصيص الأراضي وزراعتها أو عودة اللاجئين إلى بلادهم الأصلية.

- **مستوطنة مهيبا**. ستقدم المساعدة إلى ٥٠٠ ٣١ لاجئ، معظمهم من أنغولا، من أصل ١٠٠ ٦٠ يشكلون مجموع السكان وذلك في إطار عملية الإغاثة الممتدة. ويدير الاتحاد اللوثري العالمي، وهو منظمة غير حكومية، مستوطنة مهيبا ويتولى إدارة الأغذية وتوزيعها وتشرف وزارة الصحة ووزارة التعليم كل على قطاعها بينما تتولى منظمة أطباء بلا حدود (فرنسا) المسؤولية عن قطاع الصحة وعن إجراء المسوحات التغذوية للقادمين الجدد. وقد خصص للمستوطنة مؤخرا نحو ٠٠٠ ١٥ هكتار لأغراض الزراعة لصالح القادمين الجدد زرع منها ٨٠٠ ١٣ هكتار في الموسم الأخير. ولدى المستوطنة عدد من المداجن الصغيرة وبرك تربية الأسماك وغيرها من الأنشطة المدرة للدخل (كالخياطة والصناعات اليدوية). وقد أنشأ اللاجئون تعاونيات في مناطقهم وشكلوا مجلس مدراء ترأسه إمرأة. وقد يسرت السفارة الدنمركية شراء شاحنتين لمساعدة اللاجئين على نقل منتجاتهم إلى الأسواق القريبة بينما أقرت منظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة مشروعا يرمي إلى تزويد اللاجئين في مستوطنتي مهيبا ومايوكوايوكوا بالمدخلات الزراعية وبموجب هذا المشروع TCP/ZAM/0065 E واسمه "تزويد اللاجئين في مايوكوايوكوا ومهيبا بمدخلات زراعية للطوارئ" ستقوم منظمة الأغذية والزراعة بتقديم مساعدات تقنية ومعدات وبذور وستوفر التدريب وتغطي نفقات التشغيل العامة لمدة ١٢ شهرا بدءا من نوفمبر/تشرين الثاني ٢٠٠٠. وتبلغ مساهمة المنظمة في هذا المشروع ٠٠٠ ٢٧٨ دولار.

- **مستوطنة مايوكوايوكوا**. ستقدم المساعدة في إطار عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش إلى ٠٠٠ ٢٠ لاجئ من أنغولا من أصل مجموع سكان مستوطنة مايوكوايوكوا البالغ عددهم ٤٠٠ ٢٣ نسمة. وهنا أيضا يقوم الاتحاد اللوثري العالمي بالإدارة بينما تقوم منظمة العمل الإنساني من أجل أفريقيا بتنفيذ الأنشطة في قطاعي الصحة والإصحاح. أما المنظمة المسيحية من أجل رعاية اللاجئين فتتولى قطاع الخدمات المجتمعية بينما يضطلع الصليب الأحمر الزامبي بالمسؤولية عن برامج التتبع وجمع الشمل. وقد تم في هذه السنة تخصيص مساحة ٠٠٠ ١٣ هكتار تقريبا

لأغراض الزراعة. وتشمل المشروعات الإنمائية إنشاء مشاتل نباتية، وزراعة أشجار مثمرة ومدجنة صغيرة وغيرها من الأنشطة المدرة للدخل (نجارة وصناعات معدنية وصنع السلال). وتنشط نمو ٦٠٠ مجموعة نسائية في مختلف الأنشطة في المستوطنة وتدير بعض هذه المجموعات ثلاث مطاحن مطرقية قدمها **البرنامج** في إطار عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش السابقة. وتفيد المستوطنة أيضا من مشروع لمنظمة الأغذية والزراعة يرمي إلى توفير المدخلات الزراعية.

- **مخيم نانغويشي**. ستوفر عملية الأغذاية الممتدة والإنعاش المساعدة ل ٣٠٠ ١٦ لاجئ من أنغولا، أي لجميع سكان المخيم الذي افتتح في يناير/كانون الثاني ٢٠٠٠ والذي يعتبر مخيما مؤقتا أنشئ لاستيعاب اللاجئين الذين تدفقوا فجأة اثر المعارك التي نشبت في مقاطعة موكسيكو، أنغولا، في نهاية عام ١٩٩٩. ولا تصلح الأراضي المحيطة بهذا المخيم للزراعة ولهذا فإن الحكومة والمفوضية تعكفان على البحث عن مكان آخر لإنشاء مستوطنة دائمة عليه. وقد اقترحت أربعة مواقع ولم يتخذ أي قرار بشأنها حتى اليوم. وتقوم منظمة كير الدولية بإدارة هذا المخيم كما تتولى إدارة نقطة التسليم الأمامية وعملية توزيع الأغذية. وتضطلع منظمة أطباء بلا حدود (هولندا) بالمسؤولية عن قطاعي الصحة والتغذية والمياه بينما تدير المنظمة اليسوعية لخدمة اللاجئين خدمات التعليم والخدمات المجتمعية. ولأن مخيم نانغويشي مخيم مؤقت لم تخصص أية أراض للاجئين المقيمين فيه وإن كان يجري تنفيذ أنشطة مدرة للدخل فيه. وقد تم تشكيل ستين مجموعة نسائية في المخيم تشارك في أنشطة مختلفة منها تربية الدواجن على نطاق محدود وزراعة الخضر بغرض استهلاكها وصنع الخبز والخياطة. ومن الأنشطة الأخرى التي تمارس في المخيم التدريب على النجارة في ثلاثة مراكز للشباب وإصدار رسالة إخبارية عن المجتمع المحلي وتدريس الإنكليزية للقياديين في المجتمع وإنشاء ست مدارس مجتمعية.

- **مخيم موانغي**. ستوفر عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش المساعدة ل ٠٠٠ ٢٥ لاجئ من جمهورية الكونغو الديمقراطية أي لمجموع سكان المخيم الذي أنشئ عام ١٩٩٩ والذي يديره الاتحاد الدولي للصليب الأحمر/جمعية الصليب الأحمر الزامبية التي تتولى أيضا إدارة توزيع الأغذية. ويدير **البرنامج** نقطة التسليم الأمامية من خلال مكتب ميداني مقره مبوروكوزو. وتضطلع منظمة كير الدولية بمسؤولية توفير الخدمات المجتمعية بينما تتولى منظمة أطباء بلا حدود (هولندا) شؤون قطاع الصحة. ورغبة من الحكومة في تلبية احتياجات اللاجئين الإضافية من الأغذية فقد خصصت ٨٠٠ ١ هكتار من الأراضي الواقعة ضمن محيط المخيم مما يمكن الأسر من انتاج الخضروات. ومن الأنشطة الرئيسية المدرة للدخل في المخيم تربية الأسماك والدواجن وإدارة مطعم وسوقين يضمان ٢٠٠ بائع معظمهم (٧٠ في المائة) من النساء. وقد أنشأت المفوضية ومنظمة كير معا صندوقا متجدد الموارد لدعم هذه الأنشطة.

- **مخيم كالا**. ستوفر عملية الإغاثة الممتدة والانعاش المساعدة ل ٠٠٠ ٢٣ لاجئ من جمهورية الكونغو الديمقراطية أي لمجموع سكان المخيم الذي أنشئ في سبتمبر/أيلول ٢٠٠٠ والذي تديره منظمة الرؤية العالمية التي تتولى أيضا توزيع الأغذية وإدارة نقطة التسليم الأمامية. أما قطاع الصحة فهو بإدارة أطباء بلا حدود (هولندا). ولما كان مخيم كالا مخيما جديدا فإن الأنشطة الإنتاجية والمدرة للدخل لم تبدأ بعد. وعلى الرغم من رغبة الحكومة فإن إقناع الزعماء المحليين بتقاسم الأراضي الزراعية مع اللاجئين لن يتم بين عشية وضحاها بذلك حتى اليوم.

- **مخيم أوكويمي**. ستوفر عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش المساعدة ل ٢٠٠ ١ لاجئ من أنغولا أي لجميع سكان هذا المخيم الذي أنشئ في أكتوبر/تشرين الأول ٢٠٠٠ والذي يديره الاتحاد اللوثري العالمي الذي يتولى أيضا

إدارة الأغذية وتوزيعها. ولما كان مخيم أوكويمي مخيما جديدا فإنه لا يشهد تنفيذ مشاريع إنتاجية أو مدرة للدخل على نحو كامل على الرغم من أن بعض الأراضي الزراعية قد أتيحت فعلا لتزرع في هذا الموسم.

٣١- وعقد **البرنامج** اتفاقات مع المنظمات غير الحكومية ولجان اللاجئين في كل المخيمات والمستوطنات تقضي بتخصيص ٦٥ في المائة من عبوات الأغذية الفارغة (أكياس وصفائح) للجمعيات النسائية التي تعيد استخدامها لتمويل الأنشطة المدرة للدخل. أما ما يفيض عن هذه النسبة من العبوات الفارغة فيوزع على القادمين الجدد وعلى الأسر الشديدة الفقر (٢٥ في المائة) أو يستخدم لإعادة التعبئة (١٠ في المائة).

٣٢- وشرعت المفوضية **والبرنامج** والمنظمات غير الحكومية في تنفيذ مشروعات إنمائية وتدريبية صغيرة في مستوطنات اللاجئين ومخيماتهم. والهدف من هذه الأنشطة تعزيز الأمن الغذائي والحد من إزالة الأحراج وإيجاد مصادر دخل أخرى وتوفير التدريب في مجالات الصحة وترشيد استخدام المياه والإصحاح. وسيولى اهتمام خاص لتوفير التدريب على التوعية بالإيدز والعدوى بفيروسه لجميع شركاء التنفيذ كيما يقوموا معا بتنفيذ برنامج تثقيفي قادر على التصدي بفعالية للجائحة ضمن المخيمات وفي المجتمعات المضيفة المحيطة. وسيوجه هذا البرنامج إلى اللاجئين كما إلى العاملين الميدانيين من مختلف الوكالات وسائر الشركاء الآخرين (سائقو الشاحنات التي تقوم بتسليم أغذية **البرنامج** مثلا). وقد خصصت اعتمادات لهذه الأنشطة من ميزانية بند تكاليف التشغيل المباشرة الأخرى.

الترتيبات المؤسسية واختيار الشركاء

٣٣- والحكومة مسؤولة عن ضمان حسن تخليص واستلام السلع وغيرها من الموارد التي قدمها **البرنامج** وعن توزيعها على المستفيدين المقصودين. أما مكتب مفوض شؤون اللاجئين في وزارة الداخلية فهو مسؤول عن تنسيق تنفيذ العمليات بالاشتراك مع مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين. والاتحاد اللوثري العالمي هو شريك التنفيذ في مستوطنات مهيبا ومايوكوايوكوا وأوكويمي وهو الذي يتولى مسؤولية إدارة نقاط التسليم الأمامية وعمليات توزيع الأغذية. ومنظمة كير الدولية هي شريك التنفيذ لمخيم نانغويشي وهي مسؤولة عن إدارة نقاط التسليم الأمامية وعن توزيع الأغذية. والاتحاد الدولي للصليب الأحمر/جمعية الصليب الأحمر في زامبيا هو شريك التنفيذ المسؤول عن توزيع الأغذية في مخيم موانغي. وشريك التنفيذ الذي يتولى توزيع الأغذية وإدارة نقاط التسليم الأمامية في مخيم كالا هو منظمة الرؤية العالمية. وتوزيع الأغذية هو موضوع اتفاقات ثلاثية بين كل منظمة غير حكومية **والمفوضية والبرنامج**.

٣٤- وسيجري تمديد العمل باتفاق عمليات المشاريع الموقع مع الاتحاد اللوثري العالمي ومنظمة الرؤية العالمية ومنظمة كير الدولية لإدارة السلع والمخازن في نقاط التسليم الأمامية في مستوطنتين (مهيبا ومايوكوايواكوا) ومخيمات أوكويمي وكالا ونانغويشي. أما نقطة التسليم الأمامية في مخيم موانغي فهي بإدارة **البرنامج** الذي ينقل السلع الغذائية حتى نقاط التسليم الأمامية المتفق عليها. ويقوم شركاء التنفيذ بتوزيع الحصص الغذائية على المستفيدين في مراكز التوزيع مستخدمين بطاقات توزيع الحصص لكل أسرة. وسيشجع **البرنامج** شركاءه من المنظمات غير الحكومية على تشغيل مزيد من النساء في عملية إدارة الأغذية وتوزيعها. ويجري في كل المستوطنات والمخيمات تشكيل لجان للأغذية لا تقل نسبة النساء فيها عن ٥٠ بالمائة.

٣٥- وتجري المفوضية، بالتعاون مع مفوض شؤون اللاجئين **والبرنامج** مسوحات تغذوية منتظمة وتدير نظام مراقبة فعالا لرصد الوضع التغذوي للاجئين لضمان حسن تحديد المستفيدين لا سيما منهم الأطفال دون الخامسة والحوامل والمرضعات. وتفيد تقارير المنظمات غير الحكومية أن الوضع التغذوي العام قد تحسن وبلغ مستوى مقبولا هو معدل سوء تغذية "دون ٢ بالمائة" (الوزن مقابل الطول) في المخيمات والمستوطنات.

٣٦- وتوزع الأغذية مباشرة على رب كل أسرة مستفيدة ذكراً كان أم أنثى. ويدون، حسب الاقتضاء، أسماء رب الأسرة والزوج على أوراق التسجيل بوصفهما شريكين في استلام استحقاقات الأسرة من الأغذية. ومن الجدير بالذكر، مع ذلك، أن النساء والأطفال يتلقون، نيابة عن أسرهم، كميات من الأغذية تفوق تلك التي يتلقاها الرجال. وتلقى السلة الغذائية قبولاً لدى النساء وإن كن يفضلن نوعاً معيناً من الفاصولياء المحلية لأن طهيها يتطلب وقتاً أقل. وتعكف المفوضية، بالتعاون مع الحكومة ومنظمة الأغذية والزراعة على تشجيع اللاجئين والمجتمعات المحلية على زراعة الفاصولياء. وتقوم المنظمات غير الحكومية عموماً بتوظيف نساء في مهام قياس الحصص وتوزيعها إلا في الحالات التي ينطوي العمل فيها على حمل أحمال ثقيلة كما في حالة قياس حصص الذرة مثلاً.

بناء القدرات

٣٧- رغبة **من البرنامج** في تسريع الاعتماد على الذات في صفوف اللاجئين فإنه يدعم إنشاء مشروعات مدرة للدخل لاستكمال الإنتاج الزراعي. وتشمل هذه المشروعات تقديم الدعم للجمعيات النسائية والرابطات الشبيبية وشراء المطاحن وإدارتها وصيانتها وإنتاج المحاصيل ذات القيمة العالية والخياطة وصنع الخبز وفتح المتاجر الصغيرة. وقد ساهمت **المفوضية**، فضلاً عن هذا، في إنشاء مرفق للقروض الصغيرة هدفه الحد من مشكلة أزلية هي قلة إمكانيات الحصول على قروض خلال الفترات الحرجة. وتعزز المطاحن التي يقدمها **البرنامج** إلى المخيمات عملية إدرار الدخل وتسهم في استحداث الوظائف للنساء بخاصة. وتقدم عبوات الأغذية الفارغة إلى الجمعيات النسائية لتوليد أموال بدئية إضافية من أجل أنشطة هذه الجمعيات.

٣٨- ويدعم **البرنامج**، من خلال البرنامج القطري، والوحدة الحكومية لإدارة الكوارث وتخفيف وطأتها كما يشارك في برنامج المفوضية لتدريب موظفي الحكومة والمنظمات غير الحكومية على الاستعداد للطوارئ. وسيوفر البرنامج القطري التدريب لأمناء المستودعات وموزعي الأغذية على إدارة المخازن وصونها وإدارة الأغذية وتوزيعها وتقديم التقارير المطلوبة بموجب عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش هذه.

٣٩- وقد عقدت في مستوطنة مهيبا خلال عام ١٩٩٩ ثلاث دورات تدريبية لبناء القدرات القيادية لدى قياديات الجمعيات النسائية. وكان الهدف من الدورات تعريف المشاركات بالمهارات المتصلة بالأدوار القيادية، وإعداد الميزانية، والمحاسبة، وحقوق الإنسان، والمفاهيم الرئيسية المتعلقة بقضايا الجنسين. وكانت المواظبة على الدورات مشجعة. ومن المقرر عقد دورات أخرى من هذا القبيل في الأعوام ٢٠٠١ و٢٠٠٢ و٢٠٠٣، بدعم من **البرنامج** والمفوضية وشركاء التنفيذ من المنظمات غير الحكومية. وقد أدرجت مشاركة **البرنامج** في البرامج التدريبية للاجئين في ميزانية عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش هذه.

ترتيبات الإمداد والنقل

٤٠- سيتم شراء الذرة محلياً إن توفرت بأسعار تنافسية وإن توافرت الموارد النقدية **للبرنامج**. وستشرى الفاصولياء وملح الطعام والأغذية المخلوطة من خلال ترتيبات شراء إقليمية، أما زيت الطعام فسيستورد. وسيشحن **البرنامج** السلع الغذائية بالشاحنات البرية إلى نقاط التسليم الأمامية الست المتفق عليها في مهيبا ومايوكوابوكوا ونانغويشي وأوكويمي وكالا وموانغي وستتولى المفوضية النقل من نقاط التسليم الأمامية وترتيبات توزيع الأغذية على المستفيدين المقصودين. وقد تحسنت مرافق التخزين في نقاط التسليم الأمامية بعد شراء خمسة مخازن متحركة من خلال عملية

الطوارئ ٦٢٢٣. وقد أدرج في الميزانية مخصصات لشراء خمسة مخازن متحركة أخرى لدعم الطاقة التخزينية في المخيمات.

٤١- وحرصا من **البرنامج** على عدم انقطاع عملية توزيع السلع الغذائية في المستوطنات فإنه سيسلم نقاط التسليم الأمامية، رهنا بتوافر الموارد، كميات من المخزونات الغذائية تكفي لمدة شهرين على الأقل. وفي مخيمي نانغويشي وموانغي، اللذين يتعذر الوصول إليهما بالشاحنات خلال موسم الأمطار، فإن **البرنامج** سيواصل ما يقوم به حاليا من تخزين مسبق لكميات من الأغذية تكفي لشهرين أو ثلاثة.

٤٢- وقد قامت حكومة زامبيا، المصنفة في فئتي أقل البلدان نموا والبلدان الفقيرة المثقلة بالديون، بمناشدة **البرنامج** لتوسيع نطاق توريد مساعدات المعونة الغذائية ليشمل اللاجئين، بما في ذلك ما يوازيها من إعانات النقل البري والتخزين والمناولة. وسيتحمل **البرنامج** كامل تكاليف النقل البري والتخزين والمناولة (١٠٠ بالمائة) التي تقدر بنحو ١٢٣ دولارا للطن الواحد. وسيعاد النظر في تكاليف النقل البري والتخزين والمناولة سنويا.

⇦ *السلع غير الغذائية*

٤٣- شرع في إطار عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش ٦١٣٤ (التوسع الأول) بأنشطة مدرة للدخل إضافية ترمي إلى التمكين للنساء. وقد زود **البرنامج** الجمعيات النسائية بتسع طواحين مطرقية لتيسير طحن الذرة على اللاجئين ولتوليد دخل للجمعيات. وما زالت الحاجة قائمة لمساعدة مزيد من اللاجئين، لاسيما حديثو الوصول منهم والمجموعات الضعيفة، على طحن الذرة التي يقدمها **البرنامج** لهم ومساعدة الجمعيات النسائية على تعزيز قاعدتها المالية من خلال توليد الدخل. وقد أدرج تقديم عشر مطاحن مطرقية مع تكاليف تشغيلها ضمن عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش وكذلك تكاليف الطحن لحديثي الوصول وللمجموعات الضعيفة.

٤٤- وضمانا لحسن توزيع الحصص الغذائية على المستفيدين، سيقدم **البرنامج** لنقاط التسليم الأمامية الست المتفق عليها قبابين ومنصات خشبية وأدوات قياس معيارية.

الرصد والتقييم

٤٥- يتوجب على شركاء التنفيذ (الاتحاد اللوثري العالمي والاتحاد العالمي للصليب الأحمر/جمعية الصليب الأحمر لزامبيا ومنظمة الرؤية العالمية ومنظمة كير الدولية) تقديم تقارير شهرية إلى **البرنامج** والمفوضية والحكومة استنادا إلى مؤشرات أداء محددة. ويمكن لشركاء التنفيذ أن يستخدموا لهذا الغرض مع بعض التعديلات استمارات التقارير النوعية التي تم وضعها خلال مشاورة الرصد والتقييم بشأن أنشطة البرنامج القطري (مارس/آذار ١٩٩٨). وستشكل المعلومات التي تجمع أساسا لإعداد تقارير حالة المعونة الغذائية الشهرية ونظام حركة السلع ومعالجتها وتحليلها.

٤٦- وستقوم بعثات مشتركة بين المفوضية ومكتب مفوض شؤون اللاجئين **والبرنامج** بزيارات دورية إلى مستوطنات ومراكز استقبال اللاجئين لاستعراض التقدم المحرز في تنفيذ المشروعات.

٤٧- وسيقوم **البرنامج** برصد إدارة نقاط التسليم الأمامية وعمليات توزيع الأغذية في مهيبا ونانغويشي ومليويكوايوكوا من خلال المكتبين الميدانيين في سنونغو وسولويزي. وسيقوم المكتب الميداني في مبوروكوزو بإدارة نقطة التسليم الأمامية في مخيم موانغي ورصد توزيع الأغذية فيه بينما يقوم المكتب الميداني في كاوامبوا برصد مخيم كالا. وقد أدرجت مخصصات تمويل هذه المكاتب في ميزانية عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش هذه. وسيقوم متطوع من متطوعي الأمم المتحدة مقره لوساكا بتنسيق عمل موظفي رصد الأغذية وسيقوم هذا المتطوع أيضا بدور ضابط الاتصال مع

المفوضية. وسيوفر موظف مالي/إداري الدعم للمكتب القطري فيما يخص مدفوعات النقل الداخلي والتخزين والمناولة وشؤون الموظفين وإدارة المكاتب الفرعية.

٤٨- وأفضى استعراض معمق أجري مع المفوضية وسائر شركاء التنفيذ إلى وضع مؤشرات لرصد أداء العملية. وقد تم وضع بطاقات لتسجيل المستفيدين وللتوزيع ونظم لمعلومات المراكز الصحية ستشكل المصادر الرئيسية لتحليل نتائج المشروعات وتقديم التقارير عنها في المستقبل. ومؤشرات رصد الأداء هي التالية:

⇦ *معلومات عامة*

- عدد اللاجئين حسب الجنس والعمر
- نسبة الأسر التي ترعاها نساء

⇦ *الأنشطة الغذائية*

- تتبع السلع من وصولها إلى البلد حتى تسليمها للمستفيدين المقصودين
- كمية ونوع الأغذية التي توزع والتي يستلمها المستفيدون
- تواتر عمليات التسليم والتوزيع
- كيفية استخدام المستفيدين للمعونة الغذائية
- النسبة المئوية للنساء في لجان إدارة الأغذية المسؤولة عن مراقبة ترتيبات التوزيع وانتقاء النساء لعملية التوزيع ونسبة اللاتي يتلقين حصصا غذائية مباشرة
- النسبة المئوية للنساء اللاتي يشاركن فعلا في توزيع الأغذية (ينبغي ألا تقل هذه النسبة عن ٥٠ بالمائة)
- التثقيف بشأن الإيدز والعدوى بفيروسه بالتعاون مع الأمم المتحدة والمنظمات غير الحكومية الشريكة

⇦ *الوضع الصحي/التغذوي*

- النسبة المئوية للأطفال دون الخامسة الذين يتلقون حصصا تكميلية
- الاتجاهات التغذوية
- معدلات الإصابة بالأمراض والوفيات بين الأطفال دون الخامسة والحوامل والمرضعات
- معدلات الإصابة بالإيدز والعدوى بفيروسه واتجاهاتها

⇦ *الأمن الغذائي الأسري*

- عدد هكتارات الأراضي المخصصة
- كفاءة الأراضي المخصصة وإنتاجيتها
- تسليم المدخلات في الوقت المناسب

- أداء الموسم الزراعي وأنشطة السوق والاستخدام
- المخزونات الغذائية على مستوى الأسر بنهاية سنة تسويق المحاصيل

تدابير الأمن

٤٩- تقع مستوطنتا مهيبا ومايوكوابوكوا ومخيمات أكويمي وكالا وموانغي للاجئين على مسافة معقولة من حدود زامبيا مع أنغولا وجمهورية الكونغو الديمقراطية. ومع ذلك فقد وقعت سلسلة محدودة من الحوادث الأمنية لا سيما بالقرب من مخيم نانغويشي والمناطق الحدودية التي أقيمت فيها مراكز للاستقبال والعبور وبخاصة مركز الاستقبال في سنجبيمبيلا في المقاطعة الغربية. وقد جعلت هذه الحوادث موظف الأمم المتحدة لشؤون زامبيا يأمر بتقييد حركة موظفي الأمم المتحدة في مناطق معينة. وما زال **البرنامج** يأخذ مسؤوليته عن أمن الموظفين الدوليين والوطنيين بجدية كاملة وقد تلقى كل الموظفين الميدانيين تدريبا لتعزيز وعيهم بقضايا الأمن. وفضلا عن هذا، ستنشأ قاعدة جديدة للاتصالات اللاسلكية في مكتب مونغو الميداني.

٥٠- واقترحت الحكومة، لأسباب أمنية، أربعة مواقع بديلة لمخيم نانغويشي في المقاطعة الغربية. ومن المحتمل أن يتم نقل هذا المخيم خلال مدة عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش هذه. وتقع المواقع المقترحة إلى الشرق من نهر الزامبيزي وتعتبر أكثر أمنا للمخيم من الموقع الحالي في نانغويشي.

استراتيجية إنهاء المساعدات

٥١- يأتي الإنهاء التدريجي لمساعدات **البرنامج** الغذائية نتيجة طبيعية لتخصيص الأراضي من جانب الحكومة، ولنجاح الموسم الزراعي، ولتوفير المفوضية للمدخلات، وللحالة الصحية العامة للاجئين. والغاية من البرنامج الزراعي هو تحقيق الاكتفاء الغذائي الذاتي لدى اللاجئين. والمجموعة الوحيدة التي لم تخصص لها اراض في الوقت المناسب هي مجموعة اللاجئين الأنغوليين والكونغوليين الذين دخلوا زامبيا خلال فترة ٢٠٠٠-٢٠٠١. وستوقف المعونة الغذائية عن اللاجئين الذين خصصت لهم أراض بعد حصادين. أما من لم تخصص لهم أراض فسيبقون معتمدين على مساعدة **البرنامج** الغذائية إلى أن يتم التوصل إلى حل دائم لهم.

٥٢- وخصصت الحكومة مساحات شاسعة من الأراضي الخصبة للاجئين في مستوطنتي مهيبا ومايوكوايوكوا. وقد خصص لمستوطنة مهيبا ما يزيد عن ٢٧ ٠٠٠ هكتار ستوزع بمعدل ٢٥ هكتار لكل أسرة لتستقر عليها وتزرع الذرة والمنيهوث والبطاطا الحلوة والأرز والخضر الموسمية بشكل رئيسي. وسيزود **البرنامج** اللاجئين بحصص غذائية لأول موسمين زراعيين فيتيح لهم بذلك الوقت الكافي للاستقرار وتهيئة أرض الأسرة. ويفترض بعد هذه الفترة أن يحقق معظم هؤلاء اللاجئين قدرا ما من الاكتفاء الذاتي. وعندما يتحقق ذلك يوقف **البرنامج** مساعداته لهم. والواقع أن هناك في مهيبا ومايوكوابوكوا اليوم نحو ٣٢٠٠٠ لاجئ (٢١,٥ بالمائة من المجموع) أوقفت عنهم مساعدات **البرنامج** الغذائية بعد أن حققوا مستوى متواضعا من الاكتفاء الذاتي في إنتاج الأغذية.

٥٣- ولم تخصص أي أراض لأغراض الزراعة للاجئين في مخيمي نانغويشي وكالا. لذلك سيستمر اعتمادهم على مساعدات **البرنامج** الغذائية لمدة طويلة. وقد أوصت البعثة المشتركة لتقدير الأغذية بأن تعطى الأولوية لتحديد قطع الأرض لمناطق التوسع الجديدة في مهيبا ومايوكوكوايوكوا وموانغي كي يتمكن اللاجئون فيها من تهيئة أراضيهم للزراعة هذا الموسم. وينبغي تكثيف الجهود من أجل توفير أراض للاجئين في مخيمي كالا ونانغويشي تمهيدا لوقف المساعدات الغذائية تدريجيا هناك.

٥٤- وستسهم المدخلات الزراعية من منظمة الأغذية والزراعة في تمكين اللاجئين، في المستوطنتين، عند حصولهم على الأرض، من زيادة الأغذية المتوفرة على صعيد الأسر.

آلية التخطيط للطوارئ

٥٥- من المتوقع أن يبقى اللاجئون من أنغولا ومنطقة البحيرات الكبرى في زامبيا في المستقبل المنظور ولا يتوقع أن تحدث أي عمليات عودة إلى الوطن خلال هذه السنة. ومع ذلك فإن أي تدهور مفاجئ في الأوضاع في جمهورية الكونغو الديمقراطية أو أنغولا من شأنه أن يؤدي إلى تدفق اللاجئين إلى زامبيا على نحو أشد. وباستطاعة **البرنامج** في هذه الحالة أن يستجيب فورا باستخدام مخزونات التوازن في المستوطنات والمخيمات - بالاقتراض من المشروعات الإنمائية الجارية ومن وكالة احتياطي الأغذية التابعة للحكومة - إلى أن يعالج الوضع من خلال إعادة النظر في الميزانية أو من خلال عملية طوارئ جديدة. ولما كانت معظم سلع السلة الغذائية متوافرة إما على الصعيد المحلي أو الإقليمي فإنه يمكن تقليص المدة بين طلبات الإرسال وعمليات الشراء والتسليم بما يمكن **البرنامج** من التحرك بالسرعة التي يتطلبها الوضع.

استقطاب الدعم

٥٦- سيسعى المكتب القطري بنشاط من أجل الحصول على الدعم من المانحين من خلال عقد جلسات إعلامية دورية، وتوفير تقارير حديثة منتظمة عن التقدم المحرز في العملية وعن التمويل، وكذلك من خلال تنظيم زيارات المانحين إلى مخيمات اللاجئين ومستوطناتهم.

المدخلات المطلوبة

٥٧- تبلغ تكاليف التشغيل المباشرة ١٥٥ ١٤١ ٢٢ دولارا ويبلغ مجموع التكاليف التي يتحملها **البرنامج** ٨٣١ ٩٩٦ ٢٤ دولارا. ويوصى المجلس التنفيذي بإجازة عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش هذه في حدود الميزانية المدرجة في الملحق الأول.

الملحق الأول

تفاصيل تكاليف المشروع

	الكمية (بالأطنان)	متوسط تكلفة الطن الواحد	القيمة (بالدولارات)
التكاليف التي يتحملها البرنامج			
(ألف) تكاليف التشغيل المباشرة			
- تكاليف السلع[1]			
- ذرة	٣٨ ٤٣٥		٥ ٧٦٥ ٢٥٠
- بقول	١٠ ٢٥٩		٥ ٥٤٤ ٧٠٩
- زيت نباتي	١ ٧٩٦		٨٩٨ ٠٠٠
- ملح طعام مزود باليود	٨٥٤		٨٥ ٤٠٠
- مكملات بروتينية عالية الطاقة	٧٨٨		٢٧٥ ٨٠٠
- مجموع تكاليف السلع	**٥٢ ١٢٢**		**١٢ ٥٦٩ ١٥٩**
النقل الخارجي			**٢ ٧٥٠ ٩٩٠**
النقل البري			٥ ٧٥٠ ٩٠٤
المجموع الفرعي للنقل الداخلي والتخزين والمناولة			٦٦٠ ١٠٢
مجموع النقل البري والتخزين والمناولة			**٦ ٤١١ ٠٠٦**
تكاليف التشغيل المباشرة الأخرى			**٤١٠ ٠٠٠**
مجموع تكاليف التشغيل المباشرة			**٢٢ ١٤١ ١٥٥**
(باء) تكاليف الدعم المباشر (أنظر الملحق الثاني للتفاصيل)			
مجموع تكاليف الدعم المباشر			**١ ٠٤٧ ٠٠٠**
(جيم) تكاليف الدعم غير المباشر (٧,٨ في المائة من مجموع التكاليف المباشرة)			
المجموع الفرعي لتكاليف الدعم غير المباشر			**١ ٨٠٨ ٦٧٦**
مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج			**٢٤ ٩٩٦ ٨٣١**

(١) هذه تشكيلة أغذية افتراضية تستخدم لأغراض وضع الميزانية وإجازة المشروعات. أما التركيبة الدقيقة للسلع المقدمة للمشروع وكمياتها الفعلية فإنها تتباين، كما هو الحال في جميع المشروعات التي يدعمها **البرنامج**، بمرور الوقت اعتمادا على مدى توافر السلع لدى **البرنامج** ومدى توافرها في السوق المحلية للبلد المستفيد.

الملحق الثاني

احتياجات الدعم المباشر *(بالدولار)*	
تكاليف الموظفين	
الموظفون المهنيون الدوليون	٢٦٣ ٠٠٠
موظفو فئة الخدمة العامة المحليون	٢٤٠ ٠٠٠
المساعدة المؤقتة	١٠ ٠٠٠
العمل الإضافي	٦ ٠٠٠
المستشارون المحليون	٢٠ ٠٠٠
متطوعو الأمم المتحدة	٩٧ ٠٠٠
سفر الموظفين في مهام رسمية	٨٠ ٠٠٠
تدريب الموظفين وتطويرهم	١٦ ٠٠٠
المجموع الفرعي	٧٣٢ ٠٠٠
تكاليف المكاتب والتكاليف المتكررة الأخرى	
استئجار المباني	١٢ ٠٠٠
المرافق (العامة)	٢٠ ٠٠٠
اللوازم المكتبية	٢٠ ٠٠٠
الاتصالات وخدمات تكنولوجيا المعلومات	٤٠ ٠٠٠
التأمين	٢٠ ٠٠٠
إصلاح الأجهزة وصيانتها	١٠ ٠٠٠
تكاليف صيانة المركبات وتشغيلها	٧٠ ٠٠٠
تكاليف مكتبية أخرى	٢٠ ٠٠٠
المجموع الفرعي	٢١٢ ٠٠٠
التجهيزات وتكاليف ثابتة أخرى	
أثاث وأدوات ومعدات	١٥ ٠٠٠
مركبات	٧٠ ٠٠٠
معدات اتصالات وتكنولوجيا معلومات	١٨ ٠٠٠
المجموع الفرعي	١٠٣ ٠٠٠
مجموع تكاليف الدعم المباشر	١ ٠٤٧ ٠٠٠

الملحق الثالث

المستفيدون من عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش حسب الموقع والعمر والجنس

العمر	ذكر		أنثى		المجموع	
	العدد	النسبة المئوية	العدد	النسبة المئوية	العدد	النسبة المئوية
مستوطنة مهيبا						
من سن الولادة – إلى ٤ سنوات	٣ ١٥٠	١٠	٣ ٤٦٥	١١	٦ ٦١٥	٢١
من ٥ إلى ١٧ سنة	٥ ٦٧٠	١٨	٥ ٦٧٠	١٨	١١ ٣٤٠	٣٦
فوق ١٨	٦ ٩٣٠	٢٢	٦ ٦١٥	٢١	١٣ ٥٤٥	٤٣
المجموع	١٥ ٧٥٠	٥٠	١٥ ٧٥٠	٥٠	٣١ ٥٠٠	١٠٠
مستوطنة مايوكوايوكوا						
من سن الولادة – إلى ٤ سنوات	١ ٦٠٠	٨	٢ ٠٠٠	١٠	٣ ٦٠٠	١٨
من ٥ إلى ١٧ سنة	٣ ٢٠٠	١٦	٣ ٢٠٠	١٦	٦ ٤٠٠	٣٢
فوق ١٨	٤ ٤٠٠	٢٢	٥ ٦٠٠	٢٨	١٠ ٠٠٠	٥٠
المجموع	٩ ٢٠٠	٤٦	١٠ ٨٠٠	٥٤	٢٠ ٠٠٠	١٠٠
مخيم ننغويشي						
من سن الولادة – إلى ٤ سنوات	١ ٧٩٣	١١	١ ٧٩٣	١١	٣ ٥٦٨	٢٢
من ٥ إلى ١٧ سنة	٣ ٠٩٧	١٩	٣ ٠٩٧	١٩	٦ ١٩٤	٣٨
فوق ١٨	٣ ٧٤٩	٢٣	٢ ٧٧١	١٧	٦ ٥٢٠	٤٠
المجموع	٨ ٦٣٩	٥٣	٧ ٦٦١	٤٧	١٦ ٣٠٠	١٠٠
مخيم موانغي						
من سن الولادة – إلى ٤ سنوات	٣ ٠٠٠	١٢	٢ ٧٥٠	١١	٥ ٧٥٠	٢٣
من ٥ إلى ١٧ سنة	٤ ٥٠٠	١٨	٤ ٥٠٠	١٨	٩ ٠٠٠	٣٦
فوق ١٨	٥ ٧٥٠	٢٣	٤ ٥٠٠	١٨	١٠ ٢٥٠	٤١
المجموع	١٣ ٢٥٠	٥٣	١١ ٧٥٠	٤٧	٢٥ ٠٠٠	١٠٠
مخيم كالا						
من سن الولادة – إلى ٤ سنوات	٢ ٣٠٠	١٠	٢ ٠٧٠	٩	٤ ٣٧٠	١٩
من ٥ إلى ١٧ سنة	٤ ١٤٠	١٨	٤ ١٤٠	١٨	٨ ٢٨٠	٣٦
فوق ١٨	٥ ٥٢٠	٢٤	٤ ٨٣٠	٢١	١٠ ٣٥٠	٤٥
المجموع	١٣ ٢٥٠	٥٢	١١ ٧٥٠	٤٧	٢٣ ٠٠٠	١٠٠
مخيم أوكويمي						
من سن الولادة – إلى ٤ سنوات	٨٤	٧	١٠٨	٩	١٩٢	١٦
من ٥ إلى ١٧ سنة	٢٠٤	١٧	٢٠٤	١٧	٤٠٨	٣٤
فوق ١٨	٣٣٦	٢٨	٢٦٤	٢٢	٦٠٠	٥٠
المجموع	٦٢٤	٥٢	٥٧٦	٤٨	١ ٢٠٠	١٠٠
جميع المخيمات حسب العمر						
من سن الولادة – إلى ٤ سنوات	١١ ٩٢٧	١٠	١٢ ١٨٦	١١	٢٤ ١١٣	٢١
من ٥ إلى ١٧ سنة	٢٠ ٨١١	١٨	٢٠ ٨١١	١٨	٤١ ٦٢٢	٣٦
فوق ١٨	٢٦ ٦٨٥	٢٣	٢٤ ٥٨٠	٢٠	٥١ ٢٦٥	٤٣
المجموع	٥٩ ٤٢٣	٥١	٥٧ ٥٧٧	٤٩	١١٧ ٠٠٠	١٠٠

يتوزع اللاجئون في إطار عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش في المستوطنتين والمخيمات الأربعة كما يلي:

مستوطنة مهيبا	٣١ ٥٠٠
مستوطنة مايوكوايوكاوا	٢٠ ٠٠٠
مخيم نانغويشي	١٦ ٣٠٠
مخيم موانغي	٢٥ ٠٠٠
مخيم كالا	٢٣ ٠٠٠
مخيم أوكويمي	١ ٢٠٠
المجموع	**١١٧ ٠٠٠**

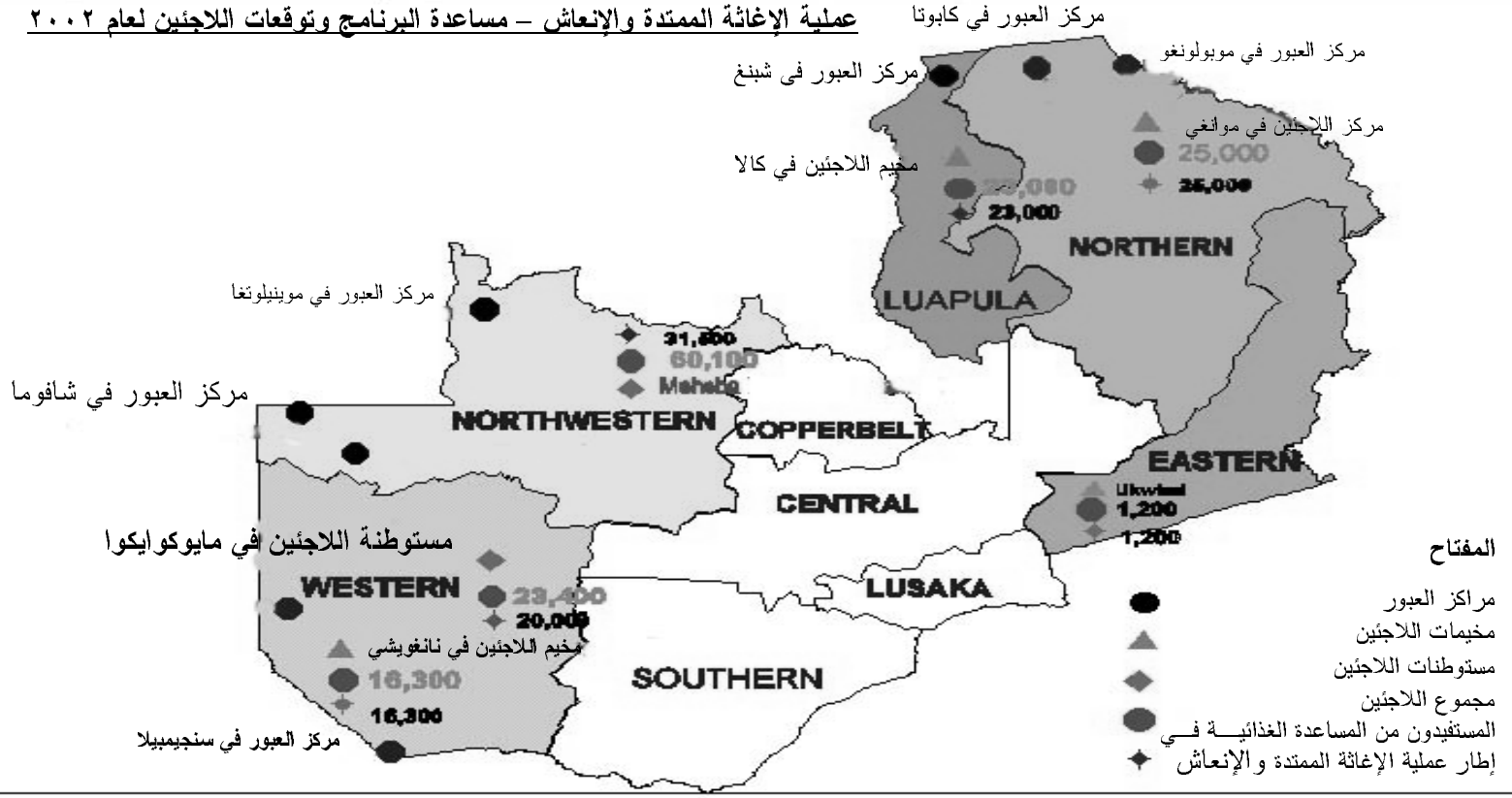
WFP/EB.3/2001/9-B/2

ARABIC ١٧:٤٥ ٢٠٠١ ١٩ أيلول

EEB32001-2440A.doc

عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش زامبيا ١٠٠٧١

عملية الإغاثة الممتدة والإنعاش – مساعدة البرنامج وتوقعات اللاجئين لعام ٢٠٠٢



طريقة رسم الحدود في هذه الخريطة لا تعمل أي حكم من جانب البرنامج على الوضع القانوني لأي منطقة أو بلد أو أي إقرار أو قبول بهذه الحدود.